



Myanmar Garment Manufacturers Association NEWSLETTER

အထည်ချုပ်ကဏ္ဍတွင် နှစ်နိုင်ငံပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး အိန္ဒိယသံရုံးနှင့် တွေ့ဆုံဆွေးနွေးခဲ့ခြင်း



မြန်မာနိုင်ငံအထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များအသင်း(MGMA)နှင့် အိန္ဒိယသံရုံးတို့သည် အထည်ချုပ်ကဏ္ဍတွင် နှစ်နိုင်ငံ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးအတွက် ၂.၆.၂၀၂၁ နေ့တွင် ကုန်သည်လမ်းရှိ အိန္ဒိယသံရုံး၌ လည်းကောင်း၊ ၁၁.၆.၂၀၂၁ တွင်လည်းကောင်း တွေ့ဆုံဆွေးနွေးခဲ့ကြပါသည်။ ဆွေးနွေးပွဲတွင် အထည်ချုပ်သင်တန်းနှင့် အသက်မွေးမှုသင်တန်းများ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးကဏ္ဍ အခက်အခဲများ၊ ဘဏ်လုပ်ငန်းအခက်အခဲများ ကြောင့် အသင်းဝင်စက်ရုံများ၏ အလုပ်သမား လစာငွေပေးချေရန် အခက်အခဲကို ကူညီဖြေရှင်းပေးရန် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရ စီမံအုပ်ချုပ်မှုကောင်စီ၊ အလုပ်သမား၊ လူဝင်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် ပြည်သူ့အင်အား ဝန်ကြီးဌာနနှင့် One-Stop-Service (OSS)တို့၏ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုများ၊ လတ်တလော EU GSP အခြေအနေနှင့် ဆွေးနွေး လျက်ရှိသည့် TIFA Agreement များ အကြောင်းကို အသင်း၏ အထွေထွေ အတွင်းရေးမှူး ဒေါ်ခိုင်ခိုင်နွယ်မှ ရှင်းလင်းဆွေးနွေးခဲ့ပါသည်။

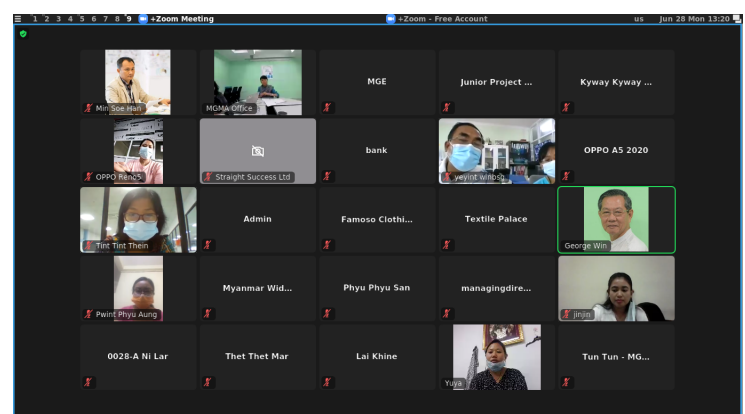
MGMA-AVE ၏ Steering Committee အစည်းအဝေး ကျင်းပခဲ့ခြင်း

အခြေခံအလုပ်သမားဥပဒေ သိကောင်းစရာများ ဟောပြော ပို့ချခဲ့ခြင်း

COVID-19 ရောဂါ ကူးစက်ဖြစ်ပွားမှု တတိယလှိုင်း အသိပေးနှိုးဆော်ချက်ထုတ်ပြန်ခဲ့ခြင်း

စီးပွားရေးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်မှုများ အဆင်ပြေ ချောမွေ့စေ ရေး ဆွေးနွေးခဲ့ခြင်း

အလုပ်သမားလစာ ငွေသားထုတ်ယူနိုင်ရေး ရှင်းလင်းဆွေးနွေးခဲ့ခြင်း



မာတိကာ

Activities

အထည်ချုပ် ကျွမ်းကျင်မှု မြှင့်တင်ခြင်း သင်တန်း	၂
အထည်ချုပ်ကဏ္ဍတွင် နှစ်နိုင်ငံပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး အိန္ဒိယသံရုံးနှင့် တွေ့ဆုံဆွေးနွေး	၃
အလုပ်သမားလစာ ငွေသားထုတ်ယူနိုင်ရေး ရှင်းလင်းဆွေးနွေး	၄
MGMA-AVE ၏ Steering Committee အစည်းအဝေး	၄
အခြေခံ အလုပ်သမားဥပဒေ သိကောင်းစရာများ ဟောပြောပို့ချ	၅

News

မျိုးရိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးတွေ့ရှိမှု ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာန၏ သတင်းထုတ်ပြန်ချက်	၆
COVID-19 ရောဂါ ကူးစက်ဖြစ်ပွားမှု တတိယလှိုင်း အသိပေးနှိုးဆော်ချက်	၇
စီးပွားရေးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်မှုများ အဆင်ပြေချောမွေ့စေရေး ဆွေးနွေး	၈
CMP ကုန်ကြမ်း၊ ကုန်ချောများ တင်သွင်း၊ တင်ပို့ခြင်း လုပ်ငန်းစဉ်ဖြေလျှော့မှု ပြန်လည်အသိပေးခြင်း	၉

Membership Updates

New Members in June 2021	၁၀
Membership Update as of June 2021	၁၀

အထည်ချုပ် ကျွမ်းကျင်မှု မြှင့်တင်ခြင်း သင်တန်း

မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များ အသင်း (MGMA) ၏ သင်တန်းကျောင်းဖြစ်သော မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း လူ့စွမ်းအားအရင်းအမြစ် ဖွံ့ဖြိုးရေးစင်တာ (MGHRDC) နှင့် IOM UN MIGRATION (International Organization for Migration) တို့ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်သည့် အထည်ချုပ် ကျွမ်းကျင်မှု မြှင့်တင်ခြင်း သင်တန်း ဖွင့်ပွဲကို Best Industrial Co., Ltd. အထည်ချုပ်စက်ရုံ၌ မေလ ၃၁ ရက် နေ့တွင် ကျင်းပခဲ့သည်။ MGMA ဥက္ကဋ္ဌ ဦးမြင့်စိုး၊ အထွေထွေ အတွင်းရေးမှူး ဒေါ်ခိုင်ခိုင်နွယ်၊ ဘဏ္ဍာရေး မှူး ဒေါ်ဌေးဌေးအေးနှင့် IOM UN MIGRATION ၏ National Liaison & Programme Officer ဦးအောင် ကျော်သန်းတို့က တက်ရောက်ဖွင့်လှစ်ပေးခဲ့သည်။

အထည်ချုပ်လုပ်သားများ၏ လုပ်ငန်း ကျွမ်းကျင်မှု ပိုမိုတိုးတက်ကောင်းမွန်လာစေရန် ရည်ရွယ်ပြုလုပ်သော ယင်းသင်တန်းသည် ၃၁-၅-၂၀၂၁ ရက်နေ့မှ ၂၇-၇-၂၀၂၁ ရက်နေ့အထိ သင်တန်းကာလ (၂) လ ကြာမြင့် မည်ဖြစ်သည်။



MGMA ဥက္ကဋ္ဌ ဦးမြင့်စိုး မှ
အဖွင့်အမှာစကား ပြောကြားစဉ်



MGMA အထွေထွေ အတွင်းရေးမှူး ဒေါ်ခိုင်ခိုင်နွယ် မှ
အဖွင့်အမှာစကား ပြောကြားစဉ်



IOM UN MIGRATION, National Liaison & Programme Officer
ဦးအောင်ကျော်သန်း မှ သင်တန်းအကြောင်း ရှင်းလင်းပြောကြားစဉ်



အထည်ချုပ် ကျွမ်းကျင် မြှင့်တင်ခြင်း သင်တန်း
ဆရာများနှင့် သင်တန်းသား/သင်တန်းသူများ



အထည်ချုပ် ကျွမ်းကျင် မြှင့်တင်ခြင်း သင်တန်း ပို့ချစဉ်



အထည်ချုပ် ကျွမ်းကျင် မြှင့်တင်ခြင်း သင်တန်း ပို့ချစဉ်

အထည်ချုပ်ကဏ္ဍတွင် နှစ်နိုင်ငံ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး အိန္ဒိယသံရုံးနှင့် တွေ့ဆုံဆွေးနွေး

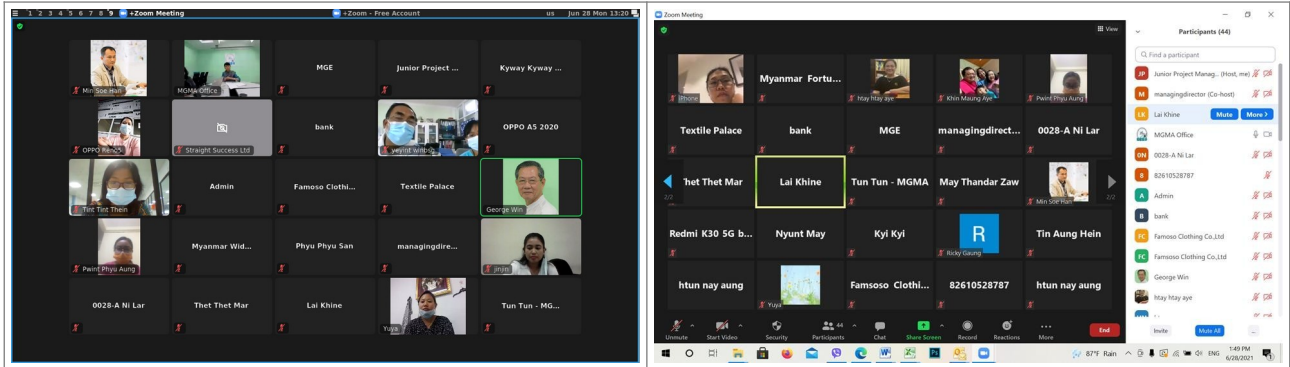


မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များအသင်း နှင့် အိန္ဒိယသံရုံးတို့သည် အထည်ချုပ်ကဏ္ဍတွင် နှစ်နိုင်ငံ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးအတွက် ၂.၆.၂၀၂၁ (ဗုဒ္ဓဟူး) နေ့တွင် ကုန်သည်လမ်းရှိ အိန္ဒိယသံရုံး၌လည်းကောင်း၊ ၁၁.၆.၂၀၂၁ (သောကြာ) နေ့တွင်လည်းကောင်း တွေ့ဆုံဆွေးနွေးခဲ့ကြသည်။ ဆွေးနွေးပွဲတွင် အထည်ချုပ် သင်တန်းနှင့် အသက်မွေးမှုသင်တန်းများ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး၊ နိုင်ငံတကာ အတိုင်းအတာဖြင့် ရင်ဆိုင် နေရသည့် ထောက်ပံ့ပို့ဆောင်ရေးကဏ္ဍ အခက်အခဲများ၊ ဘဏ်လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ အခက်အခဲများကြောင့် အသင်းဝင်စက်ရုံများ၏ အလုပ်သမားလစာငွေပေးရန် အခက်အခဲကို ကူညီဖြေရှင်းပေးနိုင်ရေး ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရ စီမံအုပ်ချုပ်မှုကောင်စီ၊ အလုပ်သမား၊ လူဝင်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် ပြည်သူ့အင်အား ဝန်ကြီး ဌာနနှင့် One-Stop-Service (OSS) တို့၏ ပူးပေါင်း ဆောင်ရွက်မှုများ၊ လတ်တလော EU GSP အခြေအနေ နှင့် ဆွေးနွေးလျက်ရှိသည့် TIFA Agreement များအကြောင်းကို အသင်း၏ အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး ဒေါ် ခိုင်ခိုင်နွယ် မှ ရှင်းလင်းဆွေးနွေးခဲ့သည်။

အိန္ဒိယသံရုံး တာဝန်ရှိသူများမှ ဆွေးနွေးရာတွင် ကိုဗစ်ကပ်ရောဂါကြောင့် စီးပွားရေး လုပ်ငန်းများ များစွာ ထိခိုက်လျက်ရှိကြောင်း၊ အထည်အလိပ်လုပ်ငန်းအပြင် ၎င်းနှင့်ဆက်စပ်သော လုပ်ငန်းများ၊ ပြပွဲများ၊ သင်တန်းများ နှောင့်နှေးရပ်ဆိုင်းလျက်ရှိကြောင်း၊ မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်ကဏ္ဍကို ပံ့ပိုးနိုင်ရေး သင်တန်း များ၊ ပြပွဲများ ပြုလုပ်ရန် စိတ်ဝင်စားလျက်ရှိပြီး နှစ်နိုင်ငံ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်လိုကြောင်းတို့ကို ဆွေးနွေး ပြောဆိုခဲ့သည်။

အလုပ်သမားလစာ ငွေသားထုတ်ယူနိုင်ရေး ရှင်းလင်းဆွေးနွေး

မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များအသင်း (MGMA) သည် အသင်းဝင်စက်ရုံများ အလုပ်သမားလစာ ငွေသားထုတ်ယူနိုင်ရန် One-Stop-Service (OSS) နှင့် ချိတ်ဆက်၍ မေလ အတွက် စက်ရုံပေါင်း (၄၉) ရုံမှ အလုပ်သမားဦးရေ ၄၁၈၂၁ ဦးအတွက် လစာငွေသားထုတ်ယူနိုင်ရန် ကူညီဆောင်ရွက်ပေးနိုင်ခဲ့သည်။ ထိုသို့ ကူညီဆောင်ရွက်ပေးလျက်ရှိရာ စက်ရုံများအနေဖြင့် ဘဏ်များမှ အလုပ်သမားလစာငွေသားထုတ်ယူရန် စာရင်းများပေးပို့ရာတွင် ထည့်သွင်းရမည့် အထောက်အထား စာရွက်စာတမ်း လိုအပ်ချက်များကို ဇွန်လ ၂၈ ရက်နေ့၊ နေ့လည် ၁ နာရီအချိန်တွင် MGMA အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး ဒေါ်ခိုင်ခိုင်နွယ်မှ အသင်းဝင် စက်ရုံ များအား Zoom Virtual Meeting စနစ်ဖြင့် ရှင်းလင်းဆွေးနွေး အသိပေးခဲ့သည်။

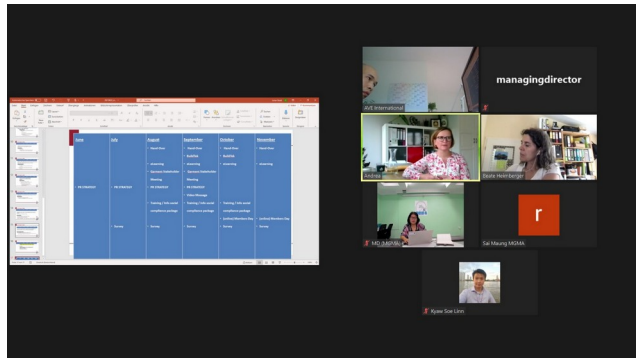


MGMA-AVE ၏ Steering Committee အစည်းအဝေး

မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ် လုပ်ငန်းရှင်များအသင်း (MGMA) နှင့် AVE (Foreign Trade Association of German Retailers) တို့၏ Steering Committee အစည်းအဝေးကို ၂၃-၀၆-၂၀၂၁ ရက်၊ ဗုဒ္ဓဟူးနေ့တွင် Zoom Virtual Meeting စနစ်ဖြင့် ပြုလုပ်ခဲ့သည်။ MGMA ၏ အလုပ်အမှုဆောင်အဖွဲ့ဝင်များ၊ မန်နေဂျင်း ဒါရိုက်တာနှင့် AVE မှ လုပ်ငန်းအဖွဲ့ဝင်များ တက်ရောက်ခဲ့ကြသည်။ နောင်လာမည့် ၆ လအတွင်း ဆောင်ရွက်ရန် စီစဉ်သည့် ကျွမ်းကျင်မှု ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး၊ ဆရာဖြစ်သင်တန်းနှင့် အွန်လိုင်းသင်ကြားရေး ကိစ္စရပ်များကို ဆွေးနွေးခဲ့ကြသည်။ ၂၀၂၁ ခုနှစ် နိုဝင်ဘာလတွင် ပြီးဆုံးမည့် ပြင်ပဆက်ဆံရေးမြှင့်တင်ခြင်း ပရောဂျက်ကိုလည်း မပြီးဆုံးခင် နောက်တစ်ဆင့်တက်လှမ်းနိုင်ရေး ဆွေးနွေးခဲ့ကြသည်။

MGMA နှင့် AVE တို့ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်လျက်ရှိသော လုပ်ငန်းပရောဂျက်သည် ပြည်တွင်းအထည် ချုပ်စက်ရုံများ၏ ကုန်ထုတ်လုပ်မှုနှင့် လုပ်ငန်းခွင်အခြေအနေ တိုးတက်ရေးနှင့် MGMA ၏ အဖွဲ့အစည်း ဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းစွမ်းဆောင်ရည် တိုးတက်ကောင်းမွန်စေရန် ထောက်ပံ့ပေးသည့် ပရောဂျက်ဖြစ်သည်။

ယင်း ပရောဂျက်ကို ၂၀၁၅ ခုနှစ်မှ ၂၀၁၈ ခုနှစ်အထိ Phase (1) အဖြစ် ဆောင်ရွက်ခဲ့ပြီး လက်ရှိဆောင်ရွက် လျက်ရှိသော Phase (2) မှာ ၂၀၁၈ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာမှ ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ အထိ ဖြစ်သည်။



MGMA-AVE Steering Meeting by Zoom Application

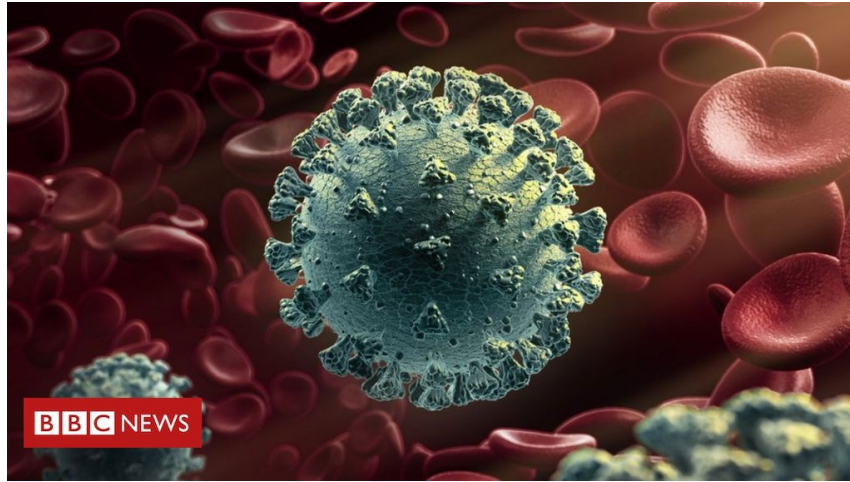
အခြေခံ အလုပ်သမားဥပဒေ သိကောင်းစရာများ ဟောပြောပို့ချ



MGMA Junior Labour Officer မှ အခြေခံမော်တာစက်ချုပ် သင်တန်းသား/သူများအား
"အခြေခံ အလုပ်သမားဥပဒေ သိကောင်းစရာများ" ဟောပြောပို့ချစဉ်

မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များ အသင်း (MGMA) ၏ သင်တန်းကျောင်းဖြစ်သော MGHRDC တွင် အခြေခံမော်တာ စက်ချုပ်သင်တန်းများ အခမဲ့ပို့ချပေးလျက်ရှိရာ သင်တန်းအမှတ်စဉ် (၁၉၃) အထိ ပို့ချ ပေးနိုင်ခဲ့ပြီး ဖြစ်သည်။ သင်တန်းအမှတ်စဉ် (၁၉၃) တွင် တက်ရောက်ခဲ့ကြသော သင်တန်းသား သင်တန်း သူများအား ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၁၇ ရက်နေ့တွင် MGMA ၏ အငယ်တန်း အလုပ်သမားရေးရာအရာရှိ ဦး ကျော်ဇေယျာဖြိုး မှ "အခြေခံ အလုပ်သမားဥပဒေ သိကောင်းစရာများ" ဟောပြောပို့ချပေးခဲ့သည်။

မျိုးရိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးများတွေ့ရှိမှု ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာန၏ သတင်းထုတ်ပြန်ချက်



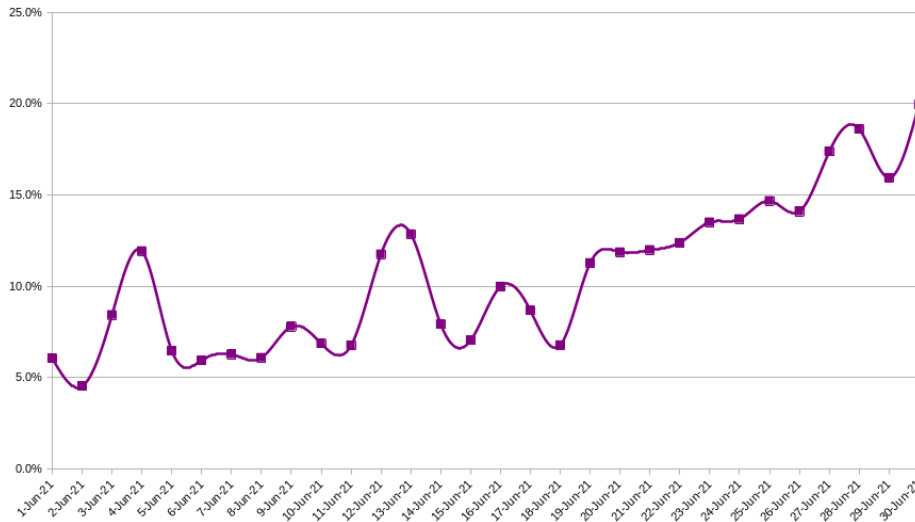
ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာနသည် COVID-19 ရောဂါ စောင့်ကြပ်ကြည့်ရှုခြင်း လုပ်ငန်းများအား စဉ်ဆက်မပြတ်ဆောင်ရွက်လျက်ရှိရာ ၃-၆-၂၀၂၁ ရက်နေ့ ဓါတ်ခွဲစစ်ဆေးချက်များအရ COVID-19 မျိုးရိုးဗီဇပြောင်းလဲသောပိုးတွေ့ရှိသူ ၁၁ ဦးရှိကြောင်း ၁၅-၆-၂၀၂၁ ရက်စွဲဖြင့် သတင်းထုတ်ပြန်ထားသည်ကို တွေ့ရသည်။

သတင်းထုတ်ပြန်ချက်တွင် မျိုးရိုးဗီဇပြောင်းလဲသည့် Strain တွေ့ရှိမှုအနေဖြင့် Variants of Concern ဖြစ်သော Alpha (၂) ဦး၊ Delta (၅) ဦး နှင့် Variants of Interest ဖြစ်သော Kappa (၄) ဦး တို့ဖြစ်ကြောင်း ဖော်ပြထားသည်။ ကမ္ဘာ့ကျန်းမာရေးအဖွဲ့မှ ထုတ်ပြန်ချက်များအရ Variants of Concern ဖြစ်သော Alpha နှင့် Delta တို့သည် **ရောဂါကူးစက်နိုင်မှုနှင့် ထပ်မံကူးစက်ပျံ့နှံ့မှု ပိုမိုမြင့်မားကြောင်း၊ ဆေးရုံတက်ရောက်နိုင်ခြေနှင့် သေဆုံးနိုင်ခြေ မြင့်တက်နိုင်မှုရှိကြောင်း** သုံးသပ်ထားသည်ကို ဖော်ပြထားပြီး အချို့သော COVID-19 ကာကွယ်ဆေးများ၏ အကျိုးအာနိသင် အားအနည်းငယ် လျော့နည်းနိုင်ကြောင်းကိုလည်း ဖော်ပြထားသည်။

သတင်းထုတ်ပြန်ချက်အဆုံးတွင် ပြည်သူလူထုအနေဖြင့် မိမိကိုယ်တိုင်၊ မိမိ မိသားစုနှင့် ပတ်ဝန်းကျင်အား COVID-19 ရောဂါကူးစက်မှုမရှိစေရန် ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစား ဝန်ကြီးဌာန၏ COVID-19 ရောဂါကာကွယ်ထိန်းချုပ်ရေး အမိန့်ကြေညာချက်များ၊ ညွှန်ကြားချက်များ၊ လုပ်ငန်းလမ်းညွှန်များအတိုင်း တိကျစွာ လိုက်နာဆောင်ရွက်သွားရန် တိုက်တွန်းထားသည်။

မျိုးရိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးများတွေ့ရှိမှုနှင့်အတူ COVID-19 ရောဂါကူးစက်ပျံ့နှံ့မှု တတိယလှိုင်း သတိပေးချက်များလည်း ထွက်ပေါ်လျက်ရှိရာ ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ ဇွန်လအတွင်း ကူးစက်မှုနှုန်းမှာ ၁၉.၉ ရာခိုင်နှုန်း အထိ မြင့်တက်လာသည်ကို တွေ့ရသည်။

၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ၊ ကိုဗစ်ရောဂါကူးစက်မှုနှုန်း



COVID-19 ရောဂါ ကူးစက်ဖြစ်ပွားမှု တတိယလှိုင်း အသိပေးနှိုးဆော်ချက်



MYANMAR GARMENT MANUFACTURERS ASSOCIATION

မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များ အသင်း

9th Floor, UMFCCL, No. 29, Min Ye Kyaw Swar Road, Lanmadaw Township, Yangon.
Tel: +95 1 2314829, 2300253, Email: mgma@myanmargarments.org, Website: www.myanmargarments.org

အသိပေးနှိုးဆော်ခြင်း

၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ (၂၉) ရက်။

အကြောင်းအရာ ။ ။ မျိုးရိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးများတွေ့ရှိမှုနှင့် COVID-19 ကူးစက်ကပ်ရောဂါ တတိယလှိုင်းဖြစ်ပွားမှု အသင်းဝင်စက်ရုံများသို့ အသိပေးနှိုးဆော်ခြင်း။

၁။ COVID-19 ကမ္ဘာ့ကျန်းမာရေးအဖွဲ့က ကပ်ရောဂါသည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် ပထမလှိုင်းနှင့် ဒုတိယလှိုင်းများအဖြစ် ကူးစက်ပျံ့နှံ့ခဲ့ပြီးနောက် ယခုအခါ မျိုးရိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးများတွေ့ရှိမှုနှင့်အတူ တတိယလှိုင်း အဖြစ် ပြန်လည်ကူးစက်ဖြစ်ပွားလာသည်ကို တွေ့ရပါသည်။

၂။ မျိုးရိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးများတွေ့ရှိမှုနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာနမှ ၁၅-၆-၂၀၂၁ ရက်စွဲဖြင့် သတင်းထုတ်ပြန်ခဲ့ပါသည်။ သတင်းထုတ်ပြန်ချက်တွင် ၃-၆-၂၀၂၁ ရက်နေ့ ဓါတ်ခွဲခန်းဆေးချက်အဖြေများအရ COVID-19 မျိုးရိုးဗီဇပြောင်းလဲသော ပိုးတွေ့ရှိသူ (၁၁) ဦး တွေ့ရှိကြောင်း၊ ကမ္ဘာ့ကျန်းမာရေးအဖွဲ့မှ ထုတ်ပြန်ချက်များအရ COVID-19 မျိုးရိုးဗီဇပြောင်း ရောဂါပိုးမှာ ကူးစက်ပျံ့နှံ့မှုရှိခြင်းမရှိသေးကြောင်း သေချာနိုင်ပြီဖြစ်ကြောင်းနှင့် အချို့သော ကာကွယ်ဆေးများ၏ အကျိုးအာနိသင် အားအနည်းငယ်လျော့နည်းနိုင်ကြောင်း ဖော်ပြထားပါသည်။

၃။ ထို့ပြင် ကျန်းမာရေးနှင့်အားကစားဝန်ကြီးဌာန၏ နေ့စဉ်သတင်းထုတ်ပြန်ချက်များအရ ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ မေလ ၂၅ ရက်နေ့မှ ဇွန်လ ၂၈ ရက်နေ့အထိ ဓါတ်ခွဲခန်းဆေးမှုစုစုပေါင်း ၁၀၄,၅၄၄ ဦးရှိခဲ့ပြီး ပိုးတွေ့အတည်ပြုလူနာစုစုပေါင်း ၁၁,၁၁၅ ဦး ရှိခဲ့ပါသည်။ ရောဂါပိုးတွေ့ရှိမှုနှုန်းမှာ ဇွန်လအတွင်း ၄.၅ ရာခိုင်နှုန်းမှ ၁၈.၆ ရာခိုင်နှုန်းအထိ မြင့်တက်လာသည်ကို တွေ့ရပါသည်။

၄။ သို့ပါ၍ အသင်းဝင်စက်ရုံများအနေဖြင့် မိမိ အလုပ်သမားများ COVID-19 ရောဂါ ကူးစက်ဖြစ်ပွားမှု သို့မဟုတ် သံသယရှိသူအဖြစ် သိသန့်ထားစောင့်ကြည့်ရမည့်အတိုင်း စပ်လျဉ်း၍ လုပ်ငန်းခွင်ဝင်ရောက်လုပ်ကိုင်နိုင်ခြင်းမရှိပါက လစာမဲ့ခွင့်ရက် ခွင့်ပြုပေးပြီး အလုပ်အကိုင်တည်မြဲရေးအတွက် အာမခံချက်ပေးကြရန်နှင့် ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာနမှ ထုတ်ပြန်ထားသော "Coronavirus Disease 2019 (COVID-19) ကာကွယ်ထိန်းချုပ်ရေးနှင့် ပတ်သက်၍ စက်ရုံ၊ အလုပ်ရုံများ၊ အလုပ်ဌာနများသို့ လမ်းညွှန်ချက် (Version 5.0)" ကို ဆက်လက်လိုက်နာကျင့်သုံးကြရန် အသိပေးနှိုးဆော်အပ်ပါသည်။

မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များ အသင်း

ပူးတွဲ

- မျိုးရိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးများတွေ့ရှိမှုနှင့် ပတ်သက်၍ သတင်းထုတ်ပြန်ချက်
- COVID-19 ကာကွယ်ထိန်းချုပ်ရေးနှင့် ပတ်သက်၍ စက်ရုံ၊ အလုပ်ရုံများ၊ အလုပ်ဌာနများသို့ လမ်းညွှန်ချက် (Version 5.0)
- ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ မေလ ၂၅ ရက်မှ ဇွန်လ ၂၇ ရက်အထိ COVID-19 ရောဂါကူးစက်မှု ရာခိုင်နှုန်း

ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာန၏ သတင်းထုတ်ပြန်ချက်များအရ မြန်မာနိုင်ငံတွင် မျိုးဗီဇကွဲ COVID-19 ရောဂါပိုးများတွေ့ရှိမှုနှင့်အတူ ကိုဗစ်တတိယလှိုင်းအဖြစ် ရောဂါကူးစက်ပျံ့နှံ့မှု ပြန်လည်မြင့်တက်လာသည်။ ထို့ကြောင့် သင်းဝင်စက်ရုံများအနေဖြင့် အလုပ်သမားများ COVID-19 ရောဂါဖြစ်ပွားမှု သို့မဟုတ် သီးသန့်ထားစောင့်ကြည့်ခံရမှုနှင့် စပ်လျဉ်း၍ လုပ်ငန်းခွင်ဝင်ရောက်လုပ်ကိုင်နိုင်ခြင်းမရှိလျှင် လစာမဲ့ခွင့် ခွင့်ပြုပေးပြီး အလုပ်အကိုင်တည်မြဲရေး အတွက် အာမခံချက် ပေးကြရန်နှင့် "Coronavirus Disease 2019 (COVID-19) ကာကွယ်ထိန်းချုပ်ရေးနှင့် ပတ်သက်၍ စက်ရုံ၊ အလုပ်ရုံများ၊ အလုပ်ဌာနများသို့ လမ်းညွှန်ချက် (Version 5.0)" ကို ဆက်လက် လိုက်နာ ကျင့်သုံးကြရန် MGMA မှ အသင်းဝင် စက်ရုံများသို့ အသိပေးနှိုးဆော်စာ ထုတ်ပြန်ခဲ့သည်။

စီးပွားရေးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်မှုများ အဆင်ပြေချောမွေ့စေရေး ဆွေးနွေး

စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ လုပ်ငန်းလည်ပတ်လုပ်ကိုင်ရာတွင် ကြုံတွေ့ရလျက်ရှိသော အခက်အခဲများနှင့် ပိုမို အဆင်ပြေချောမွေ့စေရေး လုပ်ငန်းညှိနှိုင်း အစည်းအဝေးပွဲကို ၂၀၂၁ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၃၁ ရက်နေ့တွင် ကုန်သည်များနှင့် စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းရှင်များ အသင်းချုပ် (UMFCCI) အစည်းအဝေးခန်းမ၌ ကျင်းပခဲ့ သည်။ စီးပွားရေးနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ One-Stop-Service (OSS) လုပ်ငန်းကော်မတီ၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အကောက်ခွန် ဦးစီးဌာန နှင့် ဆိပ်ကမ်းအာဏာပိုင် တို့မှ အကြီးအကဲများ၊ UMFCCI၊ MGMA နှင့် MIA တို့မှ အကြီးအကဲများ၊ လုပ်ငန်းရှင်ကိုယ်စားလှယ်များ တက်ရောက်ခဲ့ကြသည်။ အစည်းအဝေးတွင် စက်ရုံအလုပ်ရုံလုပ်ငန်းများ အလုပ်သမားလစာပေးရန် ငွေသားထုတ်ယူနိုင်မှု အခြေ အနေ၊ ထောက်ပံ့ပို့ဆောင်ရေး၊ ဆိပ်ကမ်းအကောက်ခွန် ရှင်းလင်းရေး နှင့် လုပ်ငန်းများ ပိုမိုအဆင်ပြေ ချောမွေ့စေရေး အဆိုပြုတင်ပြချက်များကို ဆွေးနွေးခဲ့ကြသည်။



CMP ကုန်ကြမ်း၊ ကုန်ချောများ တင်သွင်း၊ တင်ပို့ခြင်း လုပ်ငန်းစဉ်ဖြေလျော့မှု ပြန်လည်အသိပေးခြင်း

CMP ကုန်ကြမ်း၊ ကုန်ချော တင်သွင်း၊ တင်ပို့ခြင်း လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရာတွင် ပိုမိုလျင်မြန်ချောမွေ့စေရေး လုပ်ငန်းစဉ်များ ဖြေလျော့ပေးရန် အကောက်ခွန်ဦးစီးဌာနနှင့် MGMA တို့ ၂၀၂၀ ခုနှစ်၊ ဇွန်လအတွင်း ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးခဲ့ရာ ဖြေလျော့မှုနှစ်ရပ် ရရှိခဲ့ပါသည်။ အသင်းဝင်စက်ရုံများ အနေဖြင့် ယင်းလုပ်ငန်းစဉ်များ ဆောင်ရွက်ရာတွင် ပိုမိုလျင်မြန်ချောမွေ့စေရန် အကောက်ခွန် ဦးစီးဌာန၏ ၂၀၂၀ ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လ ၆ ရက် ရက်စွဲပါစာအရ ဖြေလျော့မှုနှစ်ရပ်အား အောက်ပါအတိုင်း ပြန်လည် ဖော်ပြအပ်ပါသည်။

(က) CMP ကုန်ကြမ်းတင်သွင်းမှုအတွက် Country of Origin ဖော်ပြထားခြင်းမရှိသော ပိတ်စများ အား Bill of Lading နှင့် Invoice ပါ အချက်အလက်များ တိုက်ဆိုင်စစ်ဆေးရန်၊ ယင်းသို့ တိုက်ဆိုင်စစ်ဆေး၍ မရပါက သက်ဆိုင်ရာ တင်သွင်းကုမ္ပဏီမှ Country of Origin ဝန်ခံကတိ စာရွက်စာတမ်းဖြင့် လက်ခံဆောင်ရွက်ပေးရန်။

(ခ) Mingalardon Cargo Services (MCS) မှ တင်ပို့မည့် CMP ပို့ကုန်များ၏ Sample ပစ္စည်းများ အား Mingalardon Cargo Services (MCS) အကောက်ခွန်ထံတွင်သာ ဆောင်ရွက်ရန်။



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
စီမံကိန်း၊ ဘဏ္ဍာရေးနှင့် စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
အကောက်ခွန်ဦးစီးဌာန
(ထုတ်ကုန်သွင်းကုန်ကြီးကြပ်ရေးဌာနခွဲ)
ဌာနခွဲအမိန့်စာအမှတ် (၄၉/၂၀၂၀)

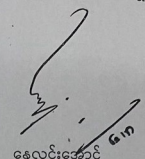
အကြောင်းအရာ။ CMP ကုန်ကြမ်း/ ကုန်ချောများ တင်သွင်း/ တင်ပို့ရာတွင် ပိုမို လျင်မြန်ချောမွေ့စွာ ဆောင်ရွက်ပေးနိုင်ရေးလုပ်ငန်းစဉ်များ ဖြေလျော့ပေးနိုင်ရန်အတွက် အကောက်ခွန်ဦးစီးဌာန နှင့် MGMA အဖွဲ့တို့ ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးမှုများအား (၁၉-၆-၂၀၂၀) ရက်နေ့တွင် အကောက်ခွန်ဦးစီးဌာန၊ ဇေယျာသီဟခန်းမ၌ ကျင်းပပြုလုပ်ခဲ့ပါသည်။

၂။ ယင်းသို့ ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးခဲ့ရာတွင် CMP ၏ သဘောသဘာဝအားဖြင့် ကုန်ကြမ်း တင်ပို့သူမှပေးသည့် အချက်အလက်အတိုင်း သွင်းကုန်လိုက်စင်လျှောက်ထားသော်လည်း အမှန်တကယ်ပစ္စည်းရောက်ရှိချိန်တွင် Country of Origin ဖော်ပြထားသည့်အခြေအနေများ ရံဖန်ရံခါရှိတတ်ကြောင်းနှင့် Mingalardon Cargo Services (MCS) မှ CMP ပို့ကုန်များ၏ Sample ပစ္စည်းများအား ချိတ်စည်းခတ်နှိပ်ခြင်းကို ရုံးချုပ် (CMP Section) တွင် လာရောက်ဆောင်ရွက်နေရသည့်အတွက် လုပ်ငန်းကြန့်ကြာမှုများနှင့်ပတ်သက်၍ ဆွေးနွေးတင်ပြခဲ့ရာ အကောက်ခွန်ဦးစီးဌာနအနေဖြင့် အောက်ပါအတိုင်း ဖြေလျော့ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ပါသည်-

(က) CMP ကုန်ကြမ်းတင်သွင်းမှုအတွက် Country of Origin ဖော်ပြထားခြင်း မရှိသော ပိတ်စများအား Bill of Lading နှင့် Invoice ပါ အချက်အလက်များနှင့် တိုက်ဆိုင်စစ်ဆေးရန်၊ ယင်းသို့ တိုက်ဆိုင်စစ်ဆေး၍ မရနိုင်ပါက သက်ဆိုင်ရာ တင်သွင်းကုမ္ပဏီမှ Country of Origin ဝန်ခံကတိ စာရွက်စာတမ်းဖြင့် လက်ခံဆောင်ရွက်ပေးရန်

(ခ) Mingalardon Cargo Services (MCS) မှတင်ပို့မည့် CMP ပို့ကုန်များ၏ Sample ပစ္စည်းများအား Mingalardon Cargo Services (MCS) အကောက်ခွန်ထံတွင်သာ ဆောင်ရွက်ပေးရန်

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ CMP ကုန်ကြမ်း/ ကုန်ချောများ တင်သွင်း/ တင်ပို့ရာတွင် ပိုမိုလျင်မြန်ချောမွေ့စွာ ဆောင်ရွက်ပေးနိုင်ရေးအတွက် အထက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ဆောင်ရွက်သွားရမည်။


 နေလင်းအောင်
 ညွှန်ကြားရေးမှူး (ထုတ်/သွင်း)

စာအမှတ်၊ ၅ - ရာ / ၂၀၂၀ (၇၄၆၃)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၂၀ ပြည့်နှစ်၊ ဩဂုတ်လ ၆ ရက်
မိတ္ထီကို

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် (အုပ်ချုပ်မှုနှင့် စီမံရေးရာ)
ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် (စစ်ဆေးရေးနှင့် အခွန်ကြီးကြပ်ရေး)
ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် (နယ်ရုံးများ ကြီးကြပ်ရေး)

ညွှန်ကြားရေးမှူးများ (ကာ၊ နယ်၊ စရ)

ဆိပ်ကမ်း/ လေဆိပ်တာဝန်ခံများအားလုံး

ရုံးလက်ခံ/မျှောစာတွဲ

သိသာနိုင်ပါရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။

Membership Updates

NEW MEMBERS in June 2021

Number of New Factories in May, 2021	
Country	No. of Factories
Korea	1
Total	1

MEMBERSHIP UPDATE AS OF JUNE 2021

Status	Country	No. of Factories
Active	Myanmar	65
	China	267
	Korea	57
	Japan	19
	Others	24
	Joint Venture	27
Active (Local, Sub-Con, Market, Inspection, Textile)		43
Total (Active)		502
Grand Total		741

FACTORY CLOSURES OVERVIEW

Year	Current Operating	Complete Closed	Temporary Closed	In-Active
2003-2019		110	2	
2020		22	20	
2021	502	11	41	34
Total	502	143	63	34